

## THÔNG BÁO VỀ BUỔI ĐIỀU TRẦN CÔNG CỘNG

### HIỆP HỘI QUẬN SAN DIEGO BÁO CÁO THÀNH TÍCH VÀ ĐÁNH GIÁ HỢP NHẤT THƯỜNG NIÊN 2022-23 TRỢ CẤP PHÁT TRIỂN CỘNG ĐỒNG, HỢP TÁC ĐẦU TƯ NHÀ, CƠ HỘI GIA CƯ CHO NGƯỜI BỊ AIDS VÀ CHƯƠNG TRÌNH TRỢ CẤP GIẢI PHÁP KHẨN CẤP

Theo đây xin thông báo rằng Hội Đồng Giám Thị sẽ tổ chức buổi điều trần công cộng vào 9:00 sáng ngày 12 tháng Chín, 2023 ở Phòng 310 tại County Community Center (Trung Tâm Cộng Đồng Quận), 1600 Pacific Highway, San Diego, CA về Báo Cáo Thành Tích và Đánh Giá Thường Niên Hợp Nhất (Consolidated Annual Performance and Evaluation Report, hay CAPER) Tài Khóa 2022-23.

Hàng năm, Quận phải đệ nộp CAPER mô tả thành tích chương trình trong tài khóa trước đây cho Trợ Cấp Phát Triển Cộng Đồng (Community Development Block Grant, hay CDBG), Hợp Tác Đầu Tư NHÀ (HOME Investment Partnerships, hay HOME), Trợ Cấp Giải Pháp Khẩn Cấp (Emergency Solutions Grant, hay ESG), và Cơ Hội Gia Cư cho Người được các chương trình AIDS (HOPWA). Chương Trình CDBG và ESG “Quận Đô Thị” của San Diego tài trợ cho các dịch vụ và hoạt động gia cư, phát triển cộng đồng và vô gia cư trong khu vực không hợp nhất và sáu thành phố tham gia (Coronado, Del Mar, Imperial Beach, Lemon Grove, Poway, và Solana Beach). Chương Trình Hiệp Hội HOME Quận San Diego cung cấp ngân quỹ cho các hoạt động gia cư trong cách khu vực Chương Trình CDBG và ESG cũng như tại sáu thành phố Hiệp Hội (Carlsbad, Encinitas, La Mesa, San Marcos, Santee, và Vista). Chương trình HOPWA cung cấp ngân quỹ cho các dịch vụ gia cư và liên quan đến gia cư cho những người bị HIV/AIDS cùng gia đình của họ trong khắp Quận San Diego.

Công chúng được mời tham dự buổi điều trần công cộng để cho ý kiến về CAPER 2022-23. Công chúng cũng có thể đóng góp ý kiến bằng văn bản trong thời hạn 15 ngày cho ý kiến kết thúc vào ngày 12 tháng Chín, 2023. Quý vị có thể xem CAPER bằng điện tử tại [www.sdhcd.com](http://www.sdhcd.com).

Xin gửi ý kiến bằng văn bản đến Housing and Community Development Services (Dịch Vụ Phát Triển Gia Cư và Cộng Đồng), Community Development Division (Phân Ban Phát Triển Cộng Đồng), 3989 Ruffin Road, San Diego, CA 92123, (858) 694-8756, hay gửi điện thư đến: [Community.Development@sdcountry.ca.gov](mailto:Community.Development@sdcountry.ca.gov). Người bị điếc hay khó nghe có thể liên lạc với ban theo số (866) 945-2207. Những người cần được hỗ trợ để tham gia vào buổi họp (không nói được Anh ngữ, suy giảm thính lực, v.v...) nên liên lạc nhân viên trước buổi họp ít nhất năm ngày để yêu cầu sắp xếp đặc biệt.